

الزهریات فی شعر ابن الرومی

مصطفی رعد أحمد
مديرية تربية كركوك

بسم الله الرحمن الرحيم

المقدمة

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على سيد المرسلين، وعلى آله وصحبه أجمعين
وبعد:

فقد نعمت الدولة العربية الإسلامية في العصر العباسي بالشئ الكثير من العظمة والازدهار وفي مجالات الحياة كافة، وخاصة في مجال الشعر إذ كان للشعر مكانة عظيمة في نفوس خلفاء الدولة العباسية، إضافة إلى رغبة الشعراء في التطلع إلى الشهرة، ولقد حفظت لنا كتب التراجم كثيرا من سير الشعراء وغفلت عن بعضهم، فمن بين هؤلاء الشعراء الذين لم تهتم بهم كتب التراجم الشاعر الكبير ابن الرومي، فربما كان إغفالا مقصودا منهم له وربما حصل ذلك من غير قصد، إذ ترجمت تلك المصادر لشعراء دون مستوى ابن الرومي، وربما لا يقاس شعرهم بشعره، لما يملكه من طول نفس وقوة في التشخيص والفلسفة العالية، وقد وقع اختياري على دراسة جزء من شعر ابن الرومي فكان بعنوان (الزهديات في شعر ابن الرومي) تحدثت أولا بموجز عن حياته ثم تطرقت بعد ذلك إلى ذكر شيء عن الأزهار وما كان لها من دور في أشعاره إضافة إلى ذلك تطرقنا إلى بيان السمات الفنية واستخدامه للأساليب البلاغية

الزهریات فی شعر ابن الرومی

مصطفی رعد أحمد

حیاتہ:

لم یلقَ شاعرٌ من شعراء العربیة مالقیه ابن الرومی من إغفالها کثیر من کتب الأدب، فقد اجمع الکثیر من الباحثین علی أن هذا الرجل هو علي بن العباس جریج المکنی بأبي الحسن، والمعروف بابن الرومی، ولد فی بغداد سنة ۲۲۱ هـ من أبٍ رومی^(۱) وقد أشار إلی نسبه فی شعره مفتخراً بنسبه الرومی من جهة الأب قائلاً^(۲):

ونحن بنو اليونان من قوم لنا حجبٌ

ومجدٌ وعیدانٌ أصلاب المعاجم.

أمّا أمه فلم تكن رومیةً بل كانت فارسیةً. فقد افتخر بأصوله من الروم وافتخر بأخواله الفرس. ومن ذلك قوله یفتخر بنسبه^(۳):

كيف أغضی علی الدنیة والفر

س أخوالي والروم هم أعمامي.

ویبدو أن أول من أسلم من آبائه أبوه العباس، وقد نشأ علی الولاء بن جعفر بن المنصور العباسي.

صفاته:

كان ابن الرومی صغیر الرأس مُستدیر أعلاه، أبيض الوجه ویخالط لونه شحوب فی بعض الأحيان متغیر، كث اللحية أصلع، بادر إلیه الصلع والشیب فی شبابه وأدركته الشیخوخة الباکرة فاعتلت صحته وضعف نظره وسمعه^(۴). وكان غریب الأطوار سوادی المزاج انطوائي النفس کثیر التطیر والظن والقلق ضعيف الأعصاب، وكان یعتقد بالسحر والشعوذة والقال وغیر ذلك، لأن هذه الاعتقادات كانت سائدة فی مجتمع الشاعر، فكان الناس یؤمنون بالسعد والنحس، وأصبح مذهب الشک هو السائد فی ذلك المجتمع المضطرب القلق^(۵). ومن أهم الصفات التي تميز بها ابن الرومی أنه كان نهماً فی الأكل نهماً شديداً^(۶).

وفاته:

يبدو من خلال مراجعتي لسيرته أنَّ سوء الحظ لزم ابن الرومي بعد موته كما لزمه في حياته، وهناك قصة تزعم أنَّ الوزير المعتمد القاسم بن عبد الله دَسَّ له السم في الطعام وكان سبب وفاته سنة ٢٨٣هـ^(٧). وأغلب الظنَّ إنها قصة غير صحيحة، وأنه مات ميتةً طبيعية نتيجةً لأمراض وعلل، وقد ذكر أبو حيان التوحيدي عن أحد الرواة قوله^(٨): دخلنا على ابن الرومي في مرضه فأنشدنا قائلًا^(٩):

ولقد سَأَمْتُ مَأْرِي فكَانَ طَيْبَهَا خَيْثُ
إِلَّا الْحَدِيثَ فَإِنَّهُ مِثْلَ اسْمِهِ أَبْدَأُ حَدِيثُ

الزهر:

أولاً: لغة:

زَهْرَةٌ، الدنيا، بالتسكين: غضايتها وحسنها. وزهر النبات: نوره وكذلك الزَّهْرَةُ بالتحريك^(١٠).
والزهور: نور كل نبات، والجمع زهر وخص بعضهم الأبيض^(١١).

ثانياً: اصطلاحاً:

هي نوع من النباتات ينتشر انتشاراً واسعاً في المناطق التي تكون غزيرة المياه وتتنوع أشكالها وتعدد ألوانها وتختلف عطورها.

الأزهار:

كثرت في العصر العباسي القصور والحدائق المليئة بالأزهار، وانتشار الرياض والبساتين، جعلت صور الشعراء موشحةً بالرياض، والأزهار مثل النرجس والبنفسج والنوار وغيرها.

ولعل زهرة النرجس تأتي في مقدمة الزهور التي افتنن في وصفها الشعراء فقد كثرت استعارة النرجس للعين، يقول ابن الرومي^(١٢):

الزهريات في شعر ابن الرومي

مصطفى رعد أحمد

وأحسنُ مافي الوجه العيون	وأشبه شيء بها النرجس
يظل يلاحظ وجه النديم	فرداً وحيداً فيستأنس

ولزهرة النرجس وقع في نفس الشاعر فنلاحظه يذكر ويصف بها أشياء جميلة، فمرة يصفها بالعيون، ومرة يصفها بيد فتاة غَضَّة كقوله^(١٣):

أبصرتُ باقةً نرجسٍ	في كفٍّ من أهواه غَضَّة
فكأنَّها قصبُ الزُّمردِ	أنبتتُ ذهباً وفضة

ويقول ابن الرومي موظفاً جمال زهرة النرجس بوصف أسنان الحبيبة^(١٤):

ونرجسٍ كالثغورِ مُتَبَسِّمٍ	له دموع المحقق الشاكي
أبكاه قطر الندى وأضحكه	فهو مع القطر ضاحكٌ باكي

فالشاعر في هذين البيتين يعمد إلى رسم صورة شعرية كأنها أسنان الحبيبة أو بياض أوراق النرجس كأنهن دموع محقق يشكو من الفراق، ويورد في البيت الثاني نوعين من الطباق: الأول طباق بالفعل (أبكاه وأضحكه) والثاني طباق بالاسم (ضاحك وباكٍ) إن وصف الطبيعة اقترن مع التصوير وعنصر التشخيص الأمر الذي أدى إلى تمييز الصورة، فالشاعر قد أعطى شجيرات النرجس صفات إنسانية.

الرياحين والأقحوان:

هذان النوعان يُعدان من رموز الطبيعة المتحضر، وهما من النباتات المحببة الى النفوس، ولهما دلالة جمالية كبرى، وقد كثر ذكرهما في الشعر العباسي ويُعد ابن الرومي من الشعراء الذين تناولوا هذه النباتات في شعرهم لتأثره بهذا النوع من الزهور لكونه يمتاز برائحته الذكية. يقول ابن الرومي^(١٥):

ياحبذا نفحة من ريحه سَحَرًا

تأتيك فيها من الريحان أنباء.

ويقول أيضا^(١٦):

سلام وريحان وروح ورحمة

عليك وممدود من الظل سجيع

عمد الشاعر إلى استخدام عنصر التجسيم الذي أحسن فيه وادخله في فن الرثاء فسلام وريحان هي راحة للقلب لما بعده من ظل ممدود ووفير. ومن الأزهار التي ورد ذكرها في شعر ابن الرومي الأَقْحوان، نبات لونه أبيض وذكي الرائحة، قال ابن الرومي يهنئ عبد الله بن عبد الله بالمهرجان ونراه قد فَضَّل محاسن الأمير على الربيع والأَقْحوان^(١٧):

فلذكر الأمير أحببت نشرًا

من خزامى الربيع والأَقْحوان

ويقول ابن الرومي يرثي احد أصدقائه ويجعل قبر المرثي بركة ماء وقد أحاطه بالأَقْحوان^(١٨):

ولا برج القاع الذي أنت جاره

يرف عليه الأَقْحوان المفلج

دلالة على كثرة الباكين حول المرثي، فحوله الأَقْحوان المفلج -يعني الأبيض- تنهال عليه هذه الأوراق من زهر الأَقْحوان كما تتساقط الدموع على الخدود فهو وصف أجاد فيه وأبدع.

الملاحح البیانیه:

أولاً: التشبيه

التشبيه لغة:- (التمثيل و(أشبه) فلاناً و(شابهه) و(اشتبه) عليه الشيء و(الشَّبه) و(الشَّبهه) ضربٌ من النَّحاس)(^{١٩}).

اصطلاحاً: عقد مماثلة بين أمرين أو أكثر فُصد اشتراكهما في صفة، أو أكثر بأداة لغرض يقصده المتكلم)(^{٢٠}).

لقد كانت لثقافة ابن الرومي ومعرفته بدقائق اللغة العربية وغريبها وعلومها أثرها الواضح في انعكاس ذلك على شعره، وقد اعتمد بذلك على الفنون البلاغية في رسم صوره البارعة، واستطاع إبراز المعاني باستخدام أساليب جديدة بواسطة الخيال والوصف فأجاد بها رسم الصور وإبراز المعاني إذ التشبيهات ومنها يطالعنا في شعره الذي كثر فيه التشبيه مقطوعته في وصف الزهر، يقول ابن الرومي(^{٢١}):-

نشر آذار في الثرى حلاً	قد كان كانون قبل طواها
كسى عراء الربا طيالساً	خضراء وبالعقري رداها
وصاغ للأرض كل تاج بها	أحسن في صنعه فجلاًها
أعجب ذاك السماء فانبعثت	تنثر دراً على مَحيها

فجعل هذه الأبيات تُولف صورة خيالية بديعية، فالتشبيه التمثيلي المحور الأساسي في رسم هذه الصورة فقد أصبحت صورة الأرض بعد ماطواها كانون كأنها تاج موشح أو مزخرف بالدر، وطيالس خضر، فوجه الشبه في هذه اللوحة الشعرية متعدد لا يمكن الفصل بينهما، ونلاحظ في هذه المقطوعة استخدامه عنصرَي التشخيص والتصوير، فأعطى الأشياء غير الحية حركة.

ثانياً: الاستعارة

من المعلوم أن التشبيه قائم على طرفين، مشبه ومشبه به، وذلك بذكر المشبه بشيء آخر معروف عنده يشبه عليه، فقد ينبع عن ذلك تركيب جديد يقوم على ذكر طرف واحد فقط، وهذا التركيب يعرف ((بالاستعارة)) وهي: (استعمال اللفظ في غير ماوضع له لعلاقة المشابهة بين المعنى المنقول منه والمعنى المنقول إليه، مع قرينة صارفة عن إرادة المعنى الأصلي)^(٢٢). وكان للاستعارة هي الأخرى نصيبها في شعر ابن الرومي لرسم صور ولوحات بديعية ومن استعارته في شعره يمدح القاسم بن عبد الله يقول^(٢٣):

ياحبذا النرجس ريحانه

لأنف مغبوق ومصبوح

فقد استعار للممدوح بالنرجس بان كلامه له رائحة كرائحة النرجس الذكية فحذف المشبه وأبقى لازمة من لوازمه هي لفظة (أنف) على سبيل الاستعارة التصريحية وعبر بهذه الاستعارة تعبيراً دقيقاً عن قوة تمتع ممدوحه بجمال كلامه. ومن بديع استعاراته في شعره، رثاء ابنه، قال^(٢٤):-

أريحانة العينين والأنف والحشا

إلا ليت شعري تغيرت من عهد

فقد استعار الشاعر لفظة ريحانة وحذف المشبه وهو ابنه، فهي استعارة تصريحية فقد حذف من الكلام المشبه وصرح بالمشبه به (ريحانه العينين) وأبقى قرينة لفظية تدل عليه وهي لفظة (ريحانة). فالاستعارة شعرية أصلية.

ثالثاً: الكناية

لقد عرفها الأمام الجرجاني: (أن يريد المتكلم أثبات معنى من المعاني فلا يذكره باللفظ الموضوع له في اللغة، ولكن يجيء إلى معنى هو تاليه وردفه في الوجود فيوميء به إليه، ويجعله دليلاً عليه)^(٢٥). فيدل التعبير المجازي على استعمال الكلمة في معنى غير معناها

الزهریات فی شعر ابن الرومی

مصطفی رعد أحمد

الذي ارتبطت به واستقر لها في البيئة المعينة، ولا يتم هذا الاستعمال ارتجالاً أو عشوائياً بل يبنى على علاقات معينة هي اللازم والملزوم تربط المعنى الأول والثاني إذ الكناية انتقال من ملزوم إلى لازم وبهذا الاعتبار فإن المجاز يعد ضرباً من التعبير يؤدي المعنى أداء غير مباشر^(٢٦) ومن خلال تصفحنا لشعر ابن الرومي، وجدنا بعض الكنايات التي تدل على قدرة لا يستهان بها ومن كناياته في شعره قوله^(٢٧):

أنفاس نوار يمج الندى

خلال روض سبط أهب

فهو يشكو البين ويهجوه ف(سبط أهب) كناية عن موصوف هو الفراق حاله من أثره وقال في الغزل^(٢٨):

هي الفتاة إذا اعتلت مفاصلها

بالنوم، واعتلت الأفواه بالسحر.

ففي البيت كناية عن صفة هي راحة الفتاة ونعومتها (اعتلت مفاصلها).

المحسنات البديعية:

عرفها القز ويني:- (علم يعرف به وجوه تحسين الكلام بقدر وغاية تطبيقه على مقتضى الحال ووضوح الدلالة)^(٢٩). وتحدث عن ذلك أبو هلال العسكري: (وهذا النوع من الكلام إذا سلم من التكلف وبريء من العيوب، كان في غاية الحسن ونهاية الجودة)^(٣٠). ومن الفنون البديعية التي طرق بابها شاعرنا هي:-

أولاً: الجناس

وهو من الفنون البديعية الذي يقوم على الاشتراك اللفظي، ومعنى ذلك أن تكون في الشعر معان متغايرة قد اشتركت في ألفاظ متجانسة مشتقة. ومن الجناس في شعر ابن الرومي قوله^(٣١):- يهجو ابن الحاجب لما دعا ابن الرومي إلى قصره فلما جاء منع من دخول القصر.

نجاك يابن الحاجب الحاجب

وأين ينجو مني الهارب

والنقل والريحان من شأنهم

فلا يعيب فقدهما عائب

فلاحظ ابن الرومي جانس بين لفظتين (الحاجب، الحاجب) فهو جناس تام إذ توافقت بها الحروف لكن المعنى اختلف، فالحاجب الأول اسم الشخص لكن اللفظة الثانية تعني الشخص الذي يمنع من الدخول على الخليفة أو الوزير يقف على بابه. ومن الجناس اللطيف قوله يمدح صديقاً له: (٣٢)

ولم تسلك الأيام عن زهراتها

بمثل فتى أخلاقه زهرات

قد ورد نوع الجناس تاماً في هذا البيت، فهو متشابه في اللفظ لكن المعنى مختلف فزهرات الأولى يقصد بها الأيام التي مضت وكانت جميلة وسعيدة أما الثانية فالأخلاق الناضجة. مشبه بالزهرات الفواحة الناضجة.

ثانياً: الطباق

هو الجمع بين المتضادين، أي معنيين متقابلين في الجملة. ومن أدق تعريفاته ما عرفه أبو الهلال العسكري بقوله: (الجمع بين الشيء وضده في الكلام) (٣٣). ومن بديع الطباق في شعر ابن الرومي قوله (٣٤):

فأعرضت حلوة الأعراض مُرَّتَه

بزفرة كنسيم الروض ذي الريب

فنجده قد طابق بين الألفاظ (حلوه-مره) حتى جعل منها عبارة ذات نغمة موسيقية رفيعة عندما جمع بين لفظتين متضادتين. ومن أمثلة الطباق قوله (٣٥):

أبکاه قطر الندی وأضحک

فهو مع القطر ضاحک باکی

فنلاحظ إن الطباق قد جاء فی الألفاظ (ضاحک- باکی) فألف فیها إيقاع صوتی ذات تأثیر فی النفوس.

الخاتمة

وهذه خاتمة البحث - الخلاصة تتضمن النتائج النهائية للبحث :

قلت الأخبار عن الشاعر فلم يؤكد عنه فی كتب السیر والتراجم والتاریخ إلا القلیل وقد نسب نفسه من جهة الأب إلى الروم، ومن جهة الأم إلى الفرس، وذكر هذا فی شعره، واتصف الشاعر بأوصاف عديدة منها انه كان كثير التطير، ولقد شغف الشاعر بحب الطبيعة ونلاحظ ذلك فی شعره، أو نجده فی ديوانه قصائد يذكر فیها الأزهار والنرجس وغيرها من الزهور، ويتميز شعره ببراعة التصوير وقوة التعبير، وتميزت ألفاظه بالسهولة والوضوح أحيانا، وقد أورد فی شعره أيضا بيانا واضحا لبعض الملامح البيانية كالتشبيه والاستعارة والكناية، وذكر شيئا من المحسنات البديعية كالجناس والطباق.

وصلی الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم

هوامش البحث

- ١- ينظر: مروج الذهب: ١٨٢/٤، تاريخ بغداد: ٢٣/١٢، وفيات الأعيان : ٣٥٨/٣ وسير أعلام النبلاء: ٣٩٥/٣ والأعلام: ٢٩٧/٤.
- ٢- ديوانه: ٢٢٧٥
- ٣- ديوانه: ٢٢٧٦
- ٤- ينظر: ابن الرومي حياته من شعره: ٦٢
- ٥- ينظر: ابن الرومي الشاعر الوجل: ٢٠
- ٦- ينظر: المصدر نفسه: ٢٠

- ٧- ينظر: ترجمته وفيات الأعيان: ٣٥٨/٣
- ٨- الإمتاع والمؤانسة: ٢٧/١
- ٩- ديوانه: ٣٩٧
- ١٠- الصحاح في اللغة، مادة-زهر-
- ١١- مختار الصحاح: ٢٧٦ مادة (زهر)، لسان العرب-مادة (زهرة)
- ١٢- ديوانه : ١٢٣٤
- ١٣- ديوانه: ١٤٢٠
- ١٤- ديوانه: ١١٨٢
- ١٥- ديوانه: ٥٥٩
- ١٦- ديوانه: ٤٩٤
- ١٧- ديوانه: ١٤٩٤
- ١٨- ديوانه: ٤٩٤
- ١٩- مختار الصحاح: ٣٢٨ مادة (شبه)
- ٢٠- جواهر البلاغة: ٢١٤
- ٢١- ديوانه: ١٢٥
- ٢٢- جواهر البلاغة: ٢٦٤
- ٢٣- ديوانه: ٥٥٩
- ٢٤- المصدر نفسه: ٢٢٦
- ٢٥- دلائل الإعجاز: ٧٠
- ٢٦- ينظر: التعبير البياتي: ١٢٩
- ٢٧- ديوانه: ٢٩٣
- ٢٨- ديوانه: ١١١٦
- ٢٩- الإيضاح في علوم البلاغة: ٣٤٨
- ٣٠- كتاب الصناعتين: ٢٩٤
- ٣١- ديوانه: ١٨٢

الزهریات فی شعر ابن الرومی

مصطفی رعد أحمد

٣٢- دیوانه: ١٨٤

٣٣- کتاب الصناعتین: ٣١٦

٣٤- دیوانه: ٢٣٥

٣٥- دیوانه: ١٨٩٠

المصادر والمراجع

- ١- ابن الرومی حیاته من شعره: عباس محمود العقاد، دار الکتب العربی، بیروت، ط٧، د-ت.
- ٢- ابن الرومی الشاعر الوجل : عبد الغنی خماس، مطبعة عصام، د-ت، د-ط.
- ٣- الأعلام خیر الدین الزرکلی، دار العلم للملایین، بیروت، ط٥، ١٩٨٠
- ٤- الإمتاع والمؤانسة: أبو حیان التوحیدی، صححه وطبعه احمد أمين-احمد الزین، منشورات دار الحیاة، د-ت
- ٥- الإيضاح فی علوم البلاغة: جلال الدین أبو عبد الله بن عبد الرحمن القزوینی (ت٧٣٩هـ)، دار الکتب العلمیة، بیروت ط ١، ١٤٠٥هـ-١٩٨٥م.
- ٦- تاریخ بغداد: أبو بکر احمد بن علی الخطیب البغدادی(ت٤٦٣هـ)دار الکتب العربی بیروت، د-ت.
- ٧- التعبير البیانی: د-شفیع السید، شركة الصفا للطباعة، القاهرة ط٢، ١٤٠٢هـ-١٩٨م
- ٨- جواهر البلاغة فی المعانی والبیان والبدیع: السید احمد الهاشمی، أشرف صدقی محمد جمیل، مؤسسة الصادق للطباعة والنشر، طهران، ط١، ١٣٧٩هـ.
- ٩- دلائل الإعجاز : أبو بکر عبد القاهر بن عبد الرحمن الجرجانی(ت٤٧١هـ) تعلیق محمود محمد شاکر، مطبعة المدني، القاهرة ط ٢، ١٤١٠هـ-١٩٨٩م.
- ١٠- دیوان ابن الرومی: تحقیق حسین نصار، مرکز تحقیق التراث ط٢، الهيئة المصریة العامة للکتاب، ١٩٩٣م.

- ١١- سير أعلام النبلاء: شمس الدين محمد بن احمد بن عثمان الذهبي (ت٧٤٨هـ)، تحقيق حسين الأسد-شعيب الارنؤوط، مؤسسة الرسالة-بيروت، ط٩، ١٩٩٣م.
- ١٢-الصباح في اللغة: الجوهري (ت٣٩٣هـ) تحقيق احمد عبد الغفور عطا-دار العلم للملايين القاهرة ط٤، ١٩٨٧.
- ١٣-كتاب الصناعتين: أبو هلال الحسن بن عبد الله بن سهل العسكري (ت٣٩٥هـ) تحقيق د.مفيد قميحة، دار الكتب العلمية، بيروت ط٢، ١٤٠٤هـ-١٩٨٤م.
- ١٤-لسان العرب: ابن منظور (ت٧١١هـ)
- ١٥-مختار الصحاح: أبي بكر الرازي (ت٦٦٦هـ)
- ١٦-مروج الذهب ومعادن الجوهر: أبو الحسن علي بن الحسين المسعودي (ت٣٤٥هـ) تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد/مطبعة السعادة، مصر ط٥، ١٣٠٧-١٩٦٧م.
- ١٧-وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان: لأبي العباس شمس الدين احمد بن محمد بن أبي بكر بن خلكان (ت٦٨١هـ) حققه د.أحسان عباس، دار صادر-بيروت.